

# Traits d'Union

## Bulletin d'information du Syndicat des Métallos (FTQ)

NUMÉRO DE JUIN 2004. EN BREF : ● Pertes d'emplois : Sport Maska et Saargummi (Page 1) ● Fermetures et licenciements : une priorité des Métallos (Page 2) ● Règlement chez Noranda, Affinerie de cuivre CCR (Page 3) ● Retour du Chili (Page 4)

### Cuisines Gaspésiennes Lock-out

La direction des Cuisines Gaspésiennes à Matane a décrété un lock-out le 17 mai dernier. Les 120 Métallos et la direction en étaient pourtant venus à une entente sur les clauses à incidence non monétaire au terme d'une dizaine de rencontres de négociation. « Le salaire moyen étant de 11,44 \$ l'heure, nous croyons qu'il y a de la place pour de meilleurs salaires », de dire Roland Labonté, permanent syndical. La convention collective est échue depuis le 1<sup>er</sup> mai. ●

### Cari-All Le respect

Après trois grèves en cinq négociations, les 258 Métallos chez Cari-All ont réussi à négocier dans le respect. Le contrat de travail de cinq ans accorde une augmentation de 13 %. Les contremaîtres ne peuvent plus faire le travail des syndiqués. Le régime de retraite a été amélioré. Les libérations syndicales seront de 20 heures par semaine. ●

### Sport Maska / Reebok Perte de 175 emplois

Sport Maska à St-Jean-sur-le-Richelieu a annoncé la mise à pied de 175 Métallos à compter du 13 août. La production des départements touchés sera transférée au Nouveau-Brunswick et en Chine. L'entreprise fêtait en 1998 son 100<sup>e</sup> anniversaire. C'est une institution au Québec. La main-d'œuvre est productive. Sport Maska a retrouvé le chemin de la rentabilité. Curieusement, la direction a confirmé que les pourparlers pour l'achat par Reebok sont très avancés. Les travailleurs ont tout fait pour sauver l'entreprise. En 1980, elle était techniquement en faillite. Les travailleurs ont accepté une coupure de 40 % sur les salaires. ●



### Saargummi Québec Mises à pied massives

Saargummi veut mettre à pied 390 Métallos dans ses cinq usines de Magog et Sherbrooke. Elle emploie plus de 1 500 travailleurs. La réorganisation de l'entreprise fait suite à une diminution des ventes due à des problèmes de gestion admis par la direction. Saargummi possède des usines dans huit pays et se spécialise dans la production de joints d'étanchéité de carrosserie et de pièces moulées préformées dans le domaine de l'automobile. ●

### IOC-QNSL Vote de grève

Les 270 Métallos de la Compagnie minière IOC-QNSL à Sept-Îles ont voté les 18 et 19 mai dernier pour la grève à 95 %. Le vote initial en mars avait été de 98 %. Un enjeu important, c'est l'ancienneté. L'employeur veut introduire des critères de performances, d'attitudes et de comportements pour les transferts et les promotions. ●

### « Défi Lonely » 15 juin 2004

Le « Défi Lonely » est un projet de randonnée à bicyclette de 3 000 kilomètres de Caniapiscou à Gaspé. Bernard de Champlain de la section locale 9222 a perdu trois des quatre muscles d'une cuisse. Il veut aider la recherche sur le cancer du sein. Il part le 13 juin. ●



Photo: Marie Gagnon

Bernard de Champlain

## Activités

### Juin 2004

- 2 au **Ass. rég. NN-O**
- 4 Ste Adèle
- 9 au **Ass. rég. Côte-Nord**
- 11 Baie Comeau
- 17 au **Ass. rég. St-Jean**
- 18 Magog

### Juillet 2004

- 31 **Tournoi de golf Métallos**  
Sorel

## Cours

### Juin 2004

- 2 au **Santé-sécurité**
- 4 Montréal
- 9 au **Délégué**
- 11 Sherbrooke
- 16 au **Délégué**
- 18 Matane
- 16 au **Enquête**
- 18 Québec

### Septembre 2004

- 1 au **Dirigeant/es**
- 3 Ste-Thérèse
- 7 au **Santé sécurité**
- 9 Ste-Thérèse
- 7 au **Délégué**
- 9 Montréal
- 13 au **Délégué**
- 15 Thetford-Mines
- 15 au **Enquête d'accident**
- 17 Longueuil
- 20 au **Délégué**
- 22 Rouyn-Noranda
- 27 au **Réclamation CSST**
- 29 Ste-Thérèse
- 29 au **Délégué**
- 1 St-Jean

### Avril 2004

## Inflation

En avril 2004, l'inflation était de 1,6 %. ●

## Erratum

Dans le dernier numéro, il faut lire **dorsalgie** et non dosalgie. Nos excuses. ●

## Fermeture d'usines et licenciements collectifs Suivi des résolutions

Daniel Mallette, vice-président de la section locale 919 chez Goodyear à Valleyfield, a été assigné pour faire un suivi des résolutions sur les fermetures d'usines et les licenciements collectifs débattues lors de la dernière assemblée annuelle. Daniel rencontrera les présidents des sections locales concernées et préparera un rapport avec des pistes de solution. Bienvenue. ●

### Canadian Tire

## Cinq ans / 1,50 \$

La cinquantaine de Métallos travaillant au Canadian Tire à Sept-Îles ont ratifié un nouveau contrat de travail de cinq ans prévoyant des augmentations salariales de 0,30 \$ l'heure par année. Le salaire horaire moyen à la fin de la convention collective de travail sera de 14 \$. ●

### Camflo

## Trois ans / 3 \$

Les 21 Métallos chez Camflo ont accepté une première convention collective de trois ans. Ils ont obtenu des augmentations de 1 % par année, une clause contre la sous-traitance et une clause d'ancienneté lors de mise à pied. ●

### Le Marie Beupré

## Trois ans

Les 40 Métallos de l'hôtel Le Marie Beupré à Sainte-Anne-de-Beupré obtiennent des augmentations salariales de 8 % à 15 % sur trois ans selon les ajustements prévus à l'échelle salariale. Le salaire moyen est de 11 \$ l'heure. ●

## Perfectionnement des formateurs et formatrices Une deuxième session



Une deuxième session de perfectionnement s'est tenue à La Malbaie les 25, 26 et 27 avril 2004. Une expérience enrichissante dans le cadre des grandes transformations du service d'éducation. ●

## Agent de contrôle Réintégré

Un arbitre a réintégré un agent de contrôle à l'aéroport Pierre-Elliott Trudeau. Roberto Battisti a agi comme délégué à l'aéroport et il a été membre du comité de négociation. Il a été suspendu le 3 novembre 2003, congédié le 7 novembre 2003 et «réintégré le 16 avril dernier. ●

### Camoplast

## Harcèlement psychologique

Les Métallos et la direction de Camoplast à Richmond ont mis sur pied un comité paritaire suite à l'entrée en vigueur de la loi sur le harcèlement psychologique. ●

### Lamothe Sintra

## Trois ans

Les 14 nouveaux Métallos chez Lamothe Sintra ont accepté leur première convention de trois ans. Ils oeuvrent dans la réparation de machinerie. ●

### Baie James

## Cinq ans

Les Métallos de la section locale 6833 à la Baie James ont renouvelé leur convention collective pour cinq ans. Des augmentations substantielles ont été négociées dont une prime d'éloignement de 108 \$ par semaine et une augmentation de salaire de 10,6 %. ●

# vacances !

## Section locale composée 8922 La formation continue

Photo: Robert Bernier



Des agents de sécurité, délégués de site et membres de la section locale composée 8922, ont suivi une session de formation de trois jours les 5, 6 et 7 mai. Elle s'inscrit dans le cadre d'une belle opération de formation qui vise à rejoindre les dirigeants locaux, les agents d'information, les délégués régionaux et les délégués de site.

## Théberge Pontiac Buick Cinq ans / 13 %

Les 16 Métallos oeuvrant au garage Théberge Pontiac Buick à Rouyn-Noranda ont signé un contrat de travail de cinq ans. Ils auront droit à 3 % la première année et 2,5 % les années suivantes. ●

## Produits miniers Stewart Premier contrat de travail

Les 15 Métallos chez Produits miniers Stewart à Rouyn Noranda ont signé leur première convention collective de travail. Ils auront le respect de l'ancienneté. Les employés hors de l'unité syndicale ne pourront pas accomplir le travail des travailleurs syndiqués. Ils oeuvrent dans le domaine de l'acier pour le secteur minier. ●

## L'information dans ma section locale Plus que jamais nécessaire



Le cours de base amélioré en information a été donné pour la deuxième fois du 25 au 28 avril. Un succès.

## Noranda Affinerie de cuivre CCR Dans l'honneur et la dignité

Les 400 Métallos chez Noranda Affinerie de cuivre CCR dans l'Est de Montréal ont conservé l'ancienneté pure sur l'ensemble des tâches. L'entente comprend une augmentation de salaire de 1,55 \$ l'heure pour un contrat de travail de trois ans et une augmentation de 3 \$ par mois par année de service sur la rente de base du régime de retraite. Le salaire moyen est de 25 \$ l'heure. Ils ont amélioré les clauses touchant les vacances et le régime d'assurances. ●

## Poli-Plastique Cinq ans

Les Métallos chez Poli-Plastique à Granby ont accepté une nouvelle convention collective de cinq ans. Les augmentations salariales seront de 0,35 \$ cents de l'heure pour chacune des trois premières années et de 0,40 \$ pour la quatrième et la cinquième année. Ils ont également obtenu une prime de 100 \$ dollars pour la première année et une autre prime de 100 \$ pour la troisième année. ●

## Bauer Nike / Sport Maska ▼ Même combat



Les Métallos chez Bauer Nike à St-Jérôme et Sport Maska à St-Jean-sur-le-Richelieu se coordonnent afin de maintenir leur usine ouverte. Ils produisent de l'équipement sportif. Nous les apercevons ici lors d'une rencontre à la fin du mois de mai.

## Quality Suite Journées de maladie

Une quatrième et une cinquième journée de maladie ainsi qu'un congé mobile additionnel ont été obtenus par les 50 Métallos du Quality Suite à Québec. De plus, l'employeur bonifiera sa contribution au RÉER du Fonds de solidarité. Les congés de maladie seront payés à partir de la première journée. Le salaire moyen est de 12\$ l'heure. ●



